

SLOVENSKI STANDARD
SIST EN 50632-2-6:2015/oprA1:2019
01-januar-2019

Elektromotorna orodja - Postopek meritve prahu - 2-6. del: Posebne zahteve za kladiva - Dopolnilo A1

Electric motor-operated tools - dust measurement procedure - Part 2-6: Particular requirements for hammers

Motorbetriebene Elektrowerkzeuge - Staubmessverfahren - Teil 2-6: Besondere Anforderungen für Hämmer

Outils électriques à moteur - Procédure de mesure de la poussière - Partie 2-6: Exigences particulières pour les marteaux

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 50632-2-6:2015/prA1:2018

ICS:

25.140.20

Električna orodja

Electric tools

SIST EN 50632-2-6:2015/oprA1:2019

en

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)
Full standard:
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/b6a0fb6f-b52f-4034-8b61-c52b6c1ae1b2a/sist-en-50632-2-6-2015-14pra1-2019>

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

DRAFT
EN 50632-2-6:2015
prA1

November 2018

ICS 25.140.20

English Version

Electric motor-operated tools - dust measurement procedure - Part 2-6: Particular requirements for hammers

Outils électriques à moteur - Procédure de mesure de la
poussière - Partie 2-6: Exigences particulières pour les
marteaux

Motorbetriebene Elektrowerkzeuge - Staubmessverfahren -
Teil 2-6: Besondere Anforderungen für Hämmer

This draft amendment prA1, if approved, will modify the European Standard EN 50632-2-6:2015; it is submitted to CENELEC members for enquiry.

Deadline for CENELEC: 2019-02-01.

It has been drawn up by CLC/TC 116.

If this draft becomes an amendment, CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this amendment the status of a national standard without any alteration.

This draft amendment was established by CENELEC in three official versions (English, French, German).

A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Recipients of this draft are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.

Warning : This document is not a European Standard. It is distributed for review and comments. It is subject to change without notice and shall not be referred to as a European Standard.



European Committee for Electrotechnical Standardization
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

EN 50632-2-6:2015/prA1:2018 (E)

1	Contents	Page
2	European foreword	3
3	1 Modification to 4.3	4

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)
Full standard:
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/b6a0fb6f-b52f-4034-8b61-c52b6c1ae1b2a/sist-en-50632-2-6-2015-14pra1-2019>

4 European foreword

5 This document (EN 50632-2-6:2015/prA1:2018) has been prepared by CLC/TC 116 "Safety of motor-
6 operated electric tools".

7 This amendment was developed to specify how the mass of the tool is determined.

8 This document is currently submitted to the Enquiry.

9 The following dates are proposed:

- latest date by which the existence of the amendment (doa) dor + 6 months
has to be announced at national level
- latest date by which the amendment has to be implemented (dop) dor + 12 months
at national level by publication of an identical
national standard or by endorsement
- latest date by which the national standards conflicting (dow) dor + 24 months
with the amendment have to be withdrawn (to be confirmed or
modified when voting)

10

iTeh STANDARD PREVIEW
 (standards.iteh.ai)
 Full standard:
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/b6a0fb6f-152f-4034-8b61-c52b6c1ae b2d/sist-en-50632-2-6-2015-kfprA1-2019>

1 Modification to 4.3

Replace Table 101 with the following:

Table 101 — Operating conditions for rotary hammers

Material and set-up	Concrete block without a reinforcement having the formulation specified in Table 102 and having the minimum dimensions 500 mm x 500 mm and 200 mm in height. After the 28 days as specified in Table 102, the concrete block shall be stored for another three weeks under dry conditions. For rotary hammers with a mass less than or equal to 5 kg, the concrete block is placed on a A-support, see Figure 101, with 15° inclination, the lower workpiece support being $(1\,000 \pm 50)$ mm above the floor. To prevent damage to the A-support, additional supporting material such as plywood or fibreboard may be used between the block and the A-support. For rotary hammers with a mass above 5 kg, the concrete block is placed on the floor. The blocks may be supported by pallets or the like.
Orientation and operation	Drilling holes into the concrete block rectangular to its surface of the 500 mm x 500 mm area. The holes shall have a depth in accordance with Table 103. The distance between the holes and the distance of the holes to the edge of the block shall be large enough so that the dust collection device of the hammer does not cover any adjacent holes or overhang the edge of the block.
Tool bit/settings	New drill bit as specified by the manufacturer for drilling into concrete at the beginning of each of the three tests. Speed setting devices, if any, shall be adjusted to the setting specified for the drill bit size and for drilling into concrete.
Feed force	The feed force applied to the tool shall be sufficient to ensure stable operation with good performance.
Test	During each test cycle of 10 min, a number of holes as specified in Table 103 is performed equally distributed over the test cycle. If the above cannot be achieved within 10 min, the time is extended to allow the required number of holes to be drilled.

Replace the last paragraph with the following:

For all hammers, the mass of the tool is measured without accessories and flexible cable or cord, but including an auxiliary handle, if provided with the tool. The mass of the tool includes all parts of an integrated dust extraction, if any. Any separate dust extraction device that can be attached to the tool is not included in the mass of the tool.